

**OFICINAS**

Avenida 3.ª Este, N.º 219

(Calle de la Estación)

Apartado núm. 495

Teléfono núm. 174

**EL DIARIO****PERIODICO INDEPENDIENTE**

PUBLICACION DE LA MAÑANA

**Director y Administrador: OCTAVIO GARCIA****TARIFA**

Suscripción por mes . . . \$ 1.00

» » 6 meses . . . 5.50

» » un año . . . 10.00

Remitidos y anuncios

Precio convencional

Año I.

San José, C. R., sábado 14 de Octubre de 1911.

Núm. 160

**Tramoyas políticas**

Para secundar los propósitos de reorganización administrativa que el país aguardaba del actual Gobierno, de modo que todos los organismos del servicio público concurren a ese fin, los electores inspirados en el bien de la Nación estuvieron de acuerdo en escoger ciudadanos de reconocido patriotismo, sin fijarse en categorías sociales como se hacía antes, para confiarles la representación de los asuntos de la comunidad, ya fuera en el Congreso Nacional ó en las Corporaciones Municipales; y esos ciudadanos han correspondido, con rectitud y consagración dignas de reconocimiento, á la confianza que en ellos depositaron los electores.

No hablaremos ahora del Congreso, cuyos trabajos en las sesiones de este año fueron tan combatidos por espíritu de bandería, aunque después se reconoció que aquel Alto Cuerpo sólo había tenido en mira el bien positivo del país, en cuantos asuntos fueron sometidos á su estudio y resolución.

Hablaremos de las Municipalidades, que en el año corriente han desempeñado su cometido con más rectitud y empeño que en ningún otro tiempo, en casi todos los lugares de la República, y que sin embargo no dejan de ser combatidas por los que tienen un hacha política que afilar, valiéndose precisamente para atacarlas de esa rectitud con que han procurado atender á los intereses de la respectiva comunidad á cual sirven.

Por supuesto que siempre se hace la debida distinción, según sea el partido político á que

pertenezcan los ciudadanos de cada Municipalidad, para abrir ó no campaña contra esas Corporaciones, por los que tienen ya el encargo de ir revolviendo la charca política. Y es sensible que tal cosa suceda en un país que aspira á vivir la verdadera vida democrática bajo instituciones genuinamente republicanas, porque éstas consisten no sólo en la efectividad de los derechos que corresponden á los asociados, sino en la efectividad también de sus deberes como tales.

Es, pues, de todo punto probable por la moral social y política, esa tarea que se han impuesto algunos politiqueros de procurar el desprestigio de algunas Corporaciones Municipales ante los pueblos que ellas representan, con objeto de restar simpatías populares á determinados individuos, precisamente porque son severos en el cumplimiento del encargo que de sus comitentes recibieron. Bien es verdad que si éstos no lo cumplieran, aquellos politiqueros harían lo mismo por contrario motivo, pues su objeto es enajenar voluntades en desmedido de la reputación de ciertos hombres, que consideran como un obstáculo para sus planes ulteriores.

Pero los pueblos conocen bien quienes son los que con lealtad les sirven, y esos ataques apasionados que se dirigen contra ciudadanos que merecen bien de la comunidad, no tendrán eco en la conciencia popular, que sabe bien distinguir á los que se ciñen en todo caso al cumplimiento de su deber.

**El asunto Storino**

Cuidado señores jueces! Parece, según nuestros informes, que se está á punto de consumar un error judicial en el asunto de Nicolás Storino, y ya saben los señores encargados de administrar justicia, lo que importan para la conciencia semejantes errores.

Hay un axioma en moral que debieran tener siempre presente los jueces, y es el de que, en caso de duda, es preferible absolver á un criminal que condenar á un inocente.

Desde aquel error tremendo del Calvario, la conciencia humana consagró como verdad ese axioma, contra la sugestión de las muchedumbres que cuando se apasionan cierran los ojos, y piden para reparar sus males el sacrificio de un justo.

En este asunto de Nicolás Storino acusado de culpable como autor del último incendio ocurrido en la ciudad de Limón, nada tenemos que objetar al celo del juez integérrimo Licenciado don Everardo Gómez,

quien ha puesto los medios que su sano criterio le sugería para averiguar si ese siniestro fué causado premeditadamente por una mano criminal; pero luego, cuando tuvo en sus manos, no el hilo que lo condujera á descubrir el origen del incendio, sino un hombre sindicado por quienes quizá tienen interés en perderlo, ya por enemistades anteriores ó por antipatías inmotivadas, el juez íntegro é incorruptible parece haber cedido á la sugestión de la masa—cosa muy natural por otra parte—y clavó su pensamiento sobre éste, considerándolo de una vez como el verdadero culpable de un acontecimiento del cual quizá nadie tuvo voluntariamente la culpa.

Repetimos que no tenemos hasta ahora motivo para lanzar una palabra de censura contra el juez señor Gómez, en cuanto á su integridad se refiere; pero personas honorabilísimas de Limón nos han informado de que en la acusación contra Storino se está cometiendo un error, y en

nuestro carácter de proclamadores de la justicia trataremos de este asunto con el detenimiento que su importancia merece. Ha habido incidentes en la secuela del proceso que algunos han tenido como indicios de culpabilidad del acusado, y parece que tal ha sido el criterio del mismo señor juez; mas nosotros haremos ver en el siguiente artículo que se ha ido marchando de error en error al apreciar ciertos hechos, y que, por consiguiente, es indudable que Storino está siendo víctima de una prevención nacida en unos pocos malquerientes suyos, y propagada después después en hombres sensatos que debieran ser sus defensores.

Por ahora terminamos repitiendo: ¡cuidado señores jueces, porque la condenación y castigo de un inocente, no se repara después con el arrepentimiento del juez que lo condenó, ni siquiera con los halagos ulteriores de la sociedad que fué cómplice de la inicua sentencia!

**Quejas presidenciales y protestas inconscientes**

«La República» del 5 del corriente publica una protesta que dice será presentada al Congreso por los agricultores nacionales, con motivo de haber sido rebajada en cuarenta mil colones, por resolución de la Cámara, la partida de \$86.970, que el Ejecutivo asignó en el Proyecto de presupuesto de 1912, para gastos del Departamento de Agricultura.

Entresacamos del documento referido los párrafos siguientes:

«Ese desacertado acuerdo se elevará probablemente á la categoría de ley; en virtud de su ejecución se desatenderá lo que más importa á la prosperidad de la república y al bienestar de sus hijos; se estancarán las fuerzas productoras del país, por falta de medios que concurrán á estimularlas y desenvolverlas: permaneceremos estacionarios por un tiempo más ó menos largo que será perdido para el crecimiento de la riqueza pública, porque vosotros habréis borrado las fuentes alimentadoras de esa riqueza;... pero que quede constancia, si no fuera tiempo ya de poner remedio á ese daño, de que nosotros, que formamos parte del pueblo trabajador cuya voluntad no habéis sabido interpretar fielmente en este caso, protestamos contra ese cercenamiento del presupuesto para el ramo de Agricultura...» etc.

«Bien se comprende que era prudente introducir economías en el presupuesto de los gastos nacionales; pero había otros ramos de la Administración donde esas economías estaban bien indicadas, y que las habrían soportado sin grave perjuicio de los que pueden considerarse como elementos vitales del país. «Ellos

fueron aconsejados por la Prensa...» etc.

Y dice el mismo periódico que circulan hojas de adhesión á dicho memorial, agregando que la opinión pública va á manifestarse potente en esta ocasión.

Parece, pues, que la Cámara, para obtener las economías que era prudente introducir, desatendiendo todo consejo, no redujo ninguno de los otros ramos de la Administración, sino únicamente aquellos que más importan, no digamos solamente al crecimiento de la riqueza nacional, sino también á la prosperidad de la República, dejando, sin duda, al Gobierno sin créditos para atender los caminos, y talvez las escuelas!

—Se han cerrado las fuentes alimentadoras de la riqueza!

Y en el número del siguiente día reproduce el mismo periódico un notable artículo del Licenciado don Ricardo Jiménez, titulado «Es deseable importar ganado vacuno fino?» en el cual parece hacerse al Congreso de un modo concreto el cargo que sin estudio y de manera hiperbólica se se pone en la protesta extractada.

Sin entrar á juzgar el artículo del señor Jiménez, que como todo lo que sale de su docta y brillante pluma, es intachable en su forma aunque talvez discutible en su fondo, tomaremos de él lo que interese á nuestro objeto.

Dice al final: «Como á diario oímos repetir que somos un pueblo de agricultores, hemos llegado á creer que somos agricultores. Empero, la cultura del campo apenas si la sospechamos. Sacarnos de ese error, sería la misión del Departamento de agricultura. No lo piensa así el Congre-

## Línea Hamburguesa-Americana

### SERVICIO ATLAS. - VAPORES CORREOS

El vapor "ALLEMANIA" saldrá de Limón el día 23 de octubre tocando en Colón, Kingston, Santiago de Cuba, Fortune Island y New York.

El vapor **Sarnia** saldrá de Limón el día 16 de octubre con escala en Kingston, Inagua y Nueva York.

Para la exportación de café es la vía más rápida. Toda consignación que se haga á nuestra LINEA ATLAS, será entregada en Londres en un término no mayor de 25 días.

Habrá además vapor todos los lunes para New York y Kingston.

En todos los vapores hay buen médico y camareras.

Más detalles se darán en la oficina de

**JOHN M. KEITH,** Agente General.

SAN JOSE — LIMON.

## Gran Hotel Internacional

\*\*\*\*\* San José, Costa Rica \*\*\*\*\*

### TOTALMENTE REFORMADO

Servicio Esmerado. - Buena Mesa. - Verdadero Confort.

Excelente Cantina. - Precios Moderados.

Hermoso salón de Billar.

### LATELY REFURNISHED

Prompt Service. - Every Comfort guaranteed.

Exquisite Table. - First class Bar. - Reasonable Rates.

Elegant Billiard Parlour

so. Ha modificado el proyecto de presupuesto, para 1912, quitando \$ 40.000 de la exigua partida del Departamento dicho, y ha destinado \$ 20.000 para crear una nueva banda. Ha creído que más vale gastar en acordar que se lleva el viento que el estudio de los problemas de que depende la prosperidad de la agricultura, nuestro único manantial de vida. Los griegos decían, vivamos primero y después filosofemos. Nosotros decimos: gocemos primero, que después veremos cómo vivimos. Lo más triste es que la opinión pública apoya al Congreso. El Presidente de la República y el Secretario de Fomento son voces que claman en el desierto. Sin embargo, no hay que descorazonarse; toda idea conquista el porvenir».

La circunstancia de ser del señor Jiménez que se distingue por la serenidad de su juicio y de ejercer éste la Presidencia de la República, dan al cargo hecho al Congreso gran significación, y por eso lo creemos digno de que se le examine detenidamente, reconociendo como reconocemos, las miras altamente progresistas que lo han impulsado.

Nosotros, que hemos seguido con atención la discusión del presupuesto en la Cámara, creemos que el párrafo exquisito que hemos copiado, las facultades de hábil polemista que caracterizan á su autor, han eclipsado esta vez sus sentimientos de justicia, envolviendo también un agravio del Presidente de la República para el Congreso, puesto que si bien el señor Jiménez en el artículo en referencia no habla en su carácter oficial, tampoco es posible intrínsecamente, separar de él, su carácter de actual Jefe del Poder Ejecutivo.

Para convencerse de ello, es bueno recordar algunos antecedentes de este asunto.

El presupuesto del corriente año, 1911, en la sección de agricultura, página 51, es como sigue:

	Al año
Director del Boletín del Ministerio de Fomento y Jefe de la Oficina Técnica de consultas agrícolas.....	\$ 3.000 00
Grabados, 4 para cada número del Boletín..	480 00
Inspector General de Agricultura.....	3.000 00
Director del Laboratorio de análisis agrícolas.....	3.600 00
Ayudante del mismo.	1.200 00
Reactivos y aparatos nuevos.....	500 00
Jefe del servicio de ganadería.....	3.000 00
Alimentación del ganado.....	2.400 00
2 agrónomos del Estado á \$ 250, 00 clu....	6.000 00
Jefe del servicio de aclimatación.....	1.800 00
Por gastos de los campos de experiencias.....	3.600 00
Jefe del servicio de silvicultura.....	1.800 00
Por trabajos de siembra y compra de semillas.....	1.200 00
Recolección de las rocas de Costa Rica (recargo á la dirección del Museo).....	600 00
Viático.....	300 00
Asignación para compra de abonos y máquinas (A REEMBOLSAR POR PARTICULARES).....	25.000 00
Asignación para exposiciones de agricultura y ganadería.....	2.000 00
Suma.....	\$ 59.480 00

Nótese bien la fuerte asignación de veinticinco mil colones para compra de abonos y máquinas agrícolas, á reembolsar por particulares.

Los servicios indicados en la plan-

ta anterior son los que debían existir ahora, y naturalmente, durante el presente año bien pueden invertirse esos veinticinco mil colones en la compra de máquinas y abonos, y como son á reembolsar por particulares ya sea que se pidan por su cuenta ó se les vendan al costo cuando

hayan sido traídas; esa partida sólo puede figurar como egreso en el presupuesto de este año, 1911, en el caso de que no sea reintegrado por los particulares en este mismo año ó de que no fueran vendidos tales abonos ó máquinas á los particulares.

(Continuará mañana.)

## Noticias cablegráficas

Río Janeiro, 11.—Un tren expreso que venía de San Paulo desrrioló cerca de Pieralí; pocos momentos después llegaba al mismo punto otro tren de carga que no teniendo conocimiento del accidente ocurrido al primero, colisionó con él, resultando 6 muertos y 20 heridos.

La Brazilian Fruit Export ha solicitado del Gobierno un subsidio para los vapores que van á Buenos Aires. La Light and Power Co compró el monasterio Agueda y lo transformará en un gran Hotel.

Oporto, 11.—En la madrugada de hoy se condujo en un buque de guerra á 111 conspiradores de los altos de Braga. Hubo con este motivo imponente manifestación republicana en que se echaban vivas á la República y mueras á los revolucionarios monárquicos.

Lisboa, 11.—El Ministro de la Guerra dimitió. El Gobierno ha solicitado del señor Presidente convoke al Congreso á sesiones extraordinarias con el fin de castigar rápidamente á los revolucionarios monárquicos.

El Gobierno de Pontevedra comunica que se reunieron en Trasmonte como 600 que se marcharon á Vinghaest tiroteando la plaza pero surgió entre ellos la indisciplina, se disolvieron y se marcharon paulatinamen-

te á la frontera. El Ministro español en Lisboa considera terminado el movimiento realista.

Madrid, 11.—Los diarios reflejan el entusiasmo que ha causado el brillante acción de armas que al mando de Luque ejecutaron los Coroneles Orozco y Primo Rivera quienes además de la destrucción de Harka destruyeron sus poblaciones. La columna de Orozco tuvo 10 muertos y muchos heridos. El General Luque telegrafió á Canalejas rindiéndole las gracias en su nombre y el ejército de su mando por la felicitación que se sirvió dispensarles.

El ejército español se mostró impávido en el combate y su entusiasmo subió de punto al toque de la marcha real ejecutada por la banda militar en el momento del paso por el Kert; Luque agrega «me siento orgulloso de pertenecer á un ejército compuesto de soldados tan bravos como estos.» El Capitán Quintanilla murió diciendo «Así se muere».

El señor Canalejas informó al rey detalladamente sobre esta gloriosa acción de armas, haciendo igual con todos los capitanes generales.

Melilla, 11.—Se han trasladado á la plaza centenares de heridos, pues las bajas de los moros fueron incalculables. Creo que pasan de 500 sólo los muertos. El caballo que montaba

El mejor remedio para el peor dolor  
¿Sabéis cuál es?

## EMBROCACION IMPERIAL

Es un remedio incomparable para todos aquellos padecimientos que requieran la aplicación externa de un contrairritante vigoroso. Dada su composición, en la cual entran sustancias nutritivas, robustece las articulaciones y da vigor á los músculos.

CURA EN LAS PERSONAS: Resfriados, Inflamaciones, Reumatismos, Lumbagos. Picaduras de insectos, etc.

CURA EN LAS BESTIAS: Gomas, Reumatismos, Hinchazones en las piernas, Torceduras de los tendones, y hace desaparecer en poco tiempo la debilidad en las rodillas que hace que las bestias se embriuequen.

Preparado en la BOTICA FRANCESA.

## CEMENTERIO GENERAL

Para evitar perjuicios que en años anteriores se han hecho en el Cementerio por personas encargadas de pintar las bóvedas, la Junta de Caridad ha dispuesto que todos los pintores que estén encargados para hacer trabajos de pintura ó arreglo de mausoleos, deben concurrir á la Tesorería de la Junta á fin de obtener un permiso especial, sin cuyo requisito no se permitirá hacer ningún trabajo.

También se pone en conocimiento del público que es prohibido cortar las flores y arrancar las plantas. Las personas que cometan esos abusos se exponen á ser entregadas á la policía.

## Dr. Rodolfo Espinosa R.

MEDICO Y CIRUJANO

Ofrece sus servicios profesionales.

Ha trasladado su consultorio á la oficina que ocupó el Lic. don Máximo Fernández, en los bajos de la casa de don Arnoldo André, frente á la Legación de Chile

Primo Rivera fué atravesado por 5 balazos. Los buques de guerra continúan bombardeando las poblaciones. Todas las corporaciones de las provincias han felicitado al Gobierno por el éxito alcanzado en la jornada de Kert.

Washington, 11.—El Gobierno ruso ha dado una proclama en la que exige neutralidad en el asunto de Italia á sus gobernadores.

Constantinopla, 11.—Muchas poblaciones del interior han notificado al Gobierno que sus moradores se harán justicia por sí á menos que la acción del Gobierno se haga sentir inmediatamente. El comité de Unión y Progreso ha dado aviso al Gobierno de la posibilidad de que los italianos sean asesinados en caso de que no salgan del territorio de Turquía.

Trípoli, 11.—Después de la ceremonia de la toma de posesión, el Gobernador recibió en audiencia á Hass Iln Oasthut, último pretendiente al trono, quien le expresó sus buenos deseos. También llegaron 100 árabes invitados, quienes le expresaron en unión de Hassun Pashá sus buenos deseos de que el país reportará beneficios con el nuevo amo. El Gobernador les dijo que confiaran en que gozarían de todo aquello que la civilización y la libertad trae consigo. Ellos manifestáronle nuevamente que la única condición que exigían, era el respeto y consideración á sus mujeres y su religión. El Gobernador se los garantizó.

Nueva York, 11.—Patentóse un aparato que no excede en velocidad á un automóvil, pero que en caso de peligro toca alarma automática.

Filadelfia, 11.—Cuatro hijos de Gómez llegaron para presenciar el lanzamiento al agua del crucero Cuba, buque-escuela de su patria.

Nueva York, 11.—Mr. Edison fué reportado y dijo que la riqueza en Alemania se debe á que el Gobierno fomenta los truts, bien contratados que tan perseguidos son aquí.

El programa de ellos es que las grandes negociaciones se convienen de todos modos; que ellos necesitan

colocar sus dineros construyendo en factorías y ferrocarriles y que cuando los capitales de las industrias hacen dinero, todo lo hacen particularmente.

Roma, 11.—Los representantes de las potencias en Constantinopla, han notificado á los italianos que ellos están tratando de evitar una grave complicación cuyas consecuencias serían desastrosas, especialmente para Turquía.

Estos han convenido en que Trípoli será el término de la guerra á menos que el Gobierno Otomano se declare incompetente para restringir los excesos de abusos contra los italianos, en cuyo caso llevarán la guerra hasta el interior de las provincias del Imperio para favorecer y proteger las vidas é intereses de los italianos, los cuales no podrían amparar y resguardar sin el empleo de la fuerza.

París, 11.—A última hora el Gral. Barron Charren, ex-teniente de los suavos pontíficos, murió de 79 años.

Madrid, 12.—En el palacio se bautizó solemnemente á la infanta con asistencia del Rey, la nobleza, el cuerpo diplomático y las varias comisiones.

Se admitió la renuncia al Embajador ante el Quirinal, señor Valdetore, sustituyéndolo el señor Peira, y á éste el señor Hontario.

Tánger, 12.—La bubónica se ha extendido más allá de la costa del Atlántico de Marruecos, hacia el interior. Los habitantes están aterrorizados, pues los bubones tienen 10 centímetros de diámetro y mueren en tres días, especialmente las mujeres, cuyo número asciende ya á 10000 víctimas, más de la mitad de los casos habidos. Su propagación se efectúa por medio de las ratas.

Washington, 12.—El almirante George Dewey, hablando sobre el conflicto turco-italiano, se expresó así: «Los resultados inmediatos de la guerra de Italia con Turquía, nos ofrecen un ejemplo concluyente de la situación de una nación al tener una potente armada. Italia con ella ha tenido la preponderancia de la cam-

## WEST INDIA OIL COMPANY

26 Broadway, NEW YORK

Fabricantes de Aceites Lubricantes, Grasas, Parafina  
y todo lo concerniente al ramo

### GUILLERMO R. LAHMANN

AGENTE

paña desde el principio en que para este resultado haya necesidad de tomar en cuenta todo el poder que en tierra puede tener su adversario. El resultado obtenido en Trípoli es un ejemplo concluyente en sus resultados».

Melilla, 12.—Todos los heridos mejoran. Primo Rivera negóse á que lo llevaran á casa particular para su curación; pidió que lo llevaran á un hospital. El «Carlos Quinto» continúa bombardeando las poblaciones de la costa.

Oviedo, 12.—Repetidos atentados de volar con dinamita se han hecho en Cuencia. En Torreón muchos cartuchos explotaron, causando desperfectos al cuartel de los civiles y á la casa de la directiva de la mina Cuencia. De los autores están detenidos. (?) Los huelguistas de las minas intentaron volar con dinamita el puente de Baricida, pero sólo le causaron algunos destrozos.

Málaga 12.—Las autoridades y las damas en carros, acompañadas de inmensa muchedumbre recibieron la primera expedición de heridos de Melilla, cuyo número es de 18 con 178 enfermos de otras causas; muchos fueron al hospital en carruajes y los demás en camillas.

Madrid, 12.—Los directores de periódicos republicanos y socialistas tuvieron una reunión en que estuvieron en desacuerdo respecto de los temas tratados; es probable que reanuden sus publicaciones.

Se nombró al Coronel Biencieu para sustituir al de igual grado, Primo Rivera, que fué herido en la acción del paso de Kert.

Melilla, 12.—Ha llegado un convoy con 183 heridos.

Corzele, Gergia, 12.—Un tren costero se desrrioló, resultando 21 heridos.

México, 12.—El partido católico ha podido continuar bastante, teniendo la candidatura del señor de la Barra para Vicepresidente.

San Petersburgo, 12.—Partió para Estados Unidos Mr. George Bahk-makaf, nuevo Ministro ante aquel Gobierno.

Hankaw, 12.—38 revolucionarios fueron arrestados en Wu Chasig.

En un mensaje de Henri King, dice: que los jefes del movimiento protestan contra el Gobierno por estar construyendo ferrocarriles con capital extranjero.

Viena, 12.—Rumórase que el General Piza Pasha, mientras trataba de llevarse del Harem de Constantinopla la mayor belleza que allí existe, fué sorprendido y fusilado en el acto.

San Petersburgo, 12.—Como resultado de la guerra tuvo Italia hoy como 650.000 toneladas de mercaderías acumuladas en Fagamogo y bahías inmediatas, siendo con un 70% de ellas harina destinada en su mayor parte para Italia.

Ottawa, 12.—Las calles y edificios están profusamente arregladas, pues se espera mañana la llegada del Duque de Connaught.

Trípoli, 12.—El departamento de tabaco, el servicio de correos y otras oficinas del ramo gubernativo, están funcionando nuevamente bajo la dirección de una comisión italiana, no de carácter oficial.

Se han pegado carteles ordenando á los empleados turcos se retiren.

Nueva York, 12.—Los diarios publican la afirmación de Mr. Barrett, respecto á la importancia comercial de la Argentina, cuya opinión puesta en boca de él, dice: «de todos los países que he visitado ninguno me ha impresionado tan favorablemente por sus inmensos recursos, como la Argentina, cuyas plazas son superiores á las de China y Japón por su gran comercio con el exterior».

Nueva Yor, 12.—Por primera vez se celebra oficialmente el día de hoy. Se han hecho grandes preparativos.

### Administrador y Tenedor de Libros

Un competente administrador para fincas de banano, café, ganado ó cacao, lo mismo que para un aserradero ó beneficio, desea obtener una colación en que al propio tiempo pueda llevar la contabilidad.

Habla francés é inglés.  
Sueldo en relación con el clima.  
Dirigir propuestas á G. F. L.—Apartado número 13.—San José.

## CERVECERIA TRAUBE

Gran Fábrica de Cerveza, Hielo y Agua Gaseosa

La más grande y más antigua del país.—Capacidad de la Cervecería: 30,000 hectólitros por año.—Producción de las máquinas refrigeradoras: 30 toneladas al día.

Esta Fábrica solamente emplea los mejores materiales del mundo. Malta de Olmutz, Moravia, Lúpulo de Saas, Bohemia, Esencias de las mejores fábricas inglesas y americanas. Agua potable analizada por el Laboratorio Químico Comercial. Todas las botellas se esterilizan antes de ocuparse, por medio de máquinas especiales importadas por la casa. Para la pasteurización de la cerveza embotellada, cuenta la fábrica con la mejor máquina automática patentada en los Estados Unidos. Única en el país.

En la fabricación de las aguas gaseosas se emplea ácido carbónico líquido para lo cual dispone de la mejor máquina, única en el país. No se hace uso de polvo de mármol ni de ácido sulfúrico para la fabricación del gas.

Los refrescos de TRAUBE son los mejores del país.

La Cerveza de TRAUBE es sin duda la Mejor y Más Sana.  
Invitamos al público á que VISITE ESTA FABRICA.

## LA VELOCE

Navigazione Italiana á Vapore

### Línea de Génova á Puerto Limón

Según aviso recibido de Génova por los Agentes de la Compañía, no habrá vapor este mes.

San José, Octubre 13 de 1911.

# Cantina LA GEISHA

Provista de los mejores licores que se importan al país y de gran variedad de confituras, tosteles y frutas frescas.

Su servicio rápido y esmerado de cantina satisface á los más exigentes.

Especialidad en aperitivos para los gustos delicados.

Visítad LA GEISHA y saldréis complacidos

## El Departamento de Agricultura

Señor Director de  
EL DIARIO

Señor Director:

Hace mucho tiempo que viyo casi olvidado de mí mismo, lejos del mundo, y tranquilo en estas selvas misteriosas... Y sin embargo, á despecho de huir del «mundanal ruido», llegan á mí de tarde en tarde y como notas perdidas de una sinfonía lejana, las quejas de mis hermanos, los campesinos, los valientes trabajadores de la tierra... Llegan y me hablan de las promesas pasadas, de los ofrecimientos nunca cumplidos; me hablan de aquellos mensajeros que venían de los centros urbanos y que con sus frases cuajadas de florida retórica, los envolvían, los fascinaban con sus promesas que hoy el viento se llevó...

Tienen tantas y tan justas quejas los campesinos que sería criminal guardar silencio... Por eso, señor Director, quiero que mi voz llegue hasta usted, como heraldo de los labriegos que si hoy guardan silencio por humildad, mañana no lo harían así.

Una de las primeras y más importantes promesas del hoy Jefe de la Nación, fué el ensanche y protección de nuestra casi muerta agricultura. Y nosotros criamos que lo primordial sería la apertura de caminos. ¡Vana ilusión! porque hoy nos hiere la realidad al ver que lo que esperábamos no se ha cumplido.

El Licenciado don Ricardo Jiménez emite su opinión en el último número del Boletín de Fomento y para defender su tesis acude á uno de los pueblos más sabios y más grandes que ha visto surgir la humanidad: los griegos. Y nos dice que fueron muy prácticos porque exclamaban: «vivamos primero y después filosofemos». Creemos estar de acuerdo en cuanto á lo «práctico» de los griegos, pero no con todas las ideas expresas en el órgano oficial de la Sociedad de Agricultura.

La rebaja que el Supremo Congreso hizo al Presupuesto destinado al Departamento de Agricultura, ha sido el motivo para que el señor Presidente baje á la arena del periodismo y nos hable de lo práctico que fueron los griegos... pero quizá el Primer Jefe de la Nación ha olvidado que en aquel entonces los griegos tenían caminos excelentes, rutas intachables por donde los que se dedicaban al culto de Ceres, traían los abundantísimos frutos que aquella diosa les brindara, allá lejos de la

docta Atenas. Esto lo ha olvidado el Licenciado Jiménez.

Que los griegos fueron prácticos porque después de haber comido se dedicaban á la filosofía, es una verdad tan patente que ni Pero Gruyo la hubiese forjado mejor. Pero nosotros, y ojalá lo oyera bien el señor Presidente de la República, no podemos estar en la condición de aquel gran pueblo, porque ni siquiera tenemos una regular vía de comunicación para salir de esta agotada meseta central, y poder sembrar aunque fuese el maíz que se comen nuestros hijos y el que se pudieran comer las orpington de la Sociedad Nacional de Agricultura.

Si el Departamento de Agricultura gastara un 50% de sus energías y un 95% de su Presupuesto en tratar de mejorar nuestros malísimos caminos y en abrir nuevos, estamos seguros que el Congreso jamás hubiera rebajado un céntimo de esa partida, porque ese cuerpo comprende que hubiera hecho algo criminal.

Pero no, el Presupuesto del Departamento de Agricultura no era para caminos sino para ensayos poco prácticos y demasiado onerosos para nuestro pueblo, que vive casi todo aislado de los centros comerciales por no tener ni siquiera una regular vía de comunicación.

¿A qué se reducen las conferencias agrícolas que los nuevos discípulos de Ceres dan á nuestros campesinos?

Ah! da grima pensar en esto. Los hemos oído allá en los pueblos hablarles á los labriegos del número de pétalos, de los cotiledones, del movimiento de la savia, de la acción del sol sobre la clorófila, de la parenquima, del tejido fibroso, de las cavidades aéreas y hasta de la reproducción espontánea!!!

¡Eso es lo que hoy predicán! Y hemos visto llegar á esas conferencias algunos campesinos que creyendo ir á escuchar algo práctico, acatando la voz del Jefe Político, devolverse tristes y cabisbajos sin haber podido comprender el esoterismo de aquellos sacerdotes.

Creo señor Director que antes que el departamento de agricultura se eche al hombro la misión de sacarlos de errores sobre cultura del campo y sobre otras tantas filigranas, sería más productivo y más justo que gastara sus energías en la apertura de nuevos caminos.

La idea del Congreso al rebajar el presupuesto del departamento de Agricultura fué una idea laudable, una idea que puesta en práctica hará más feliz y más rico al hoy paupérrimo campesino.

## FIESTAS CIVICAS

— REMATE DE LOCALIDADES PARA TABLADOS —

El domingo 29 del corriente á la 1 p. m. en la plazoleta del Edificio Metálico, se rematarán al mejor postor los lotes para tablados en la plaza de la Fábrica, para las próximas fiestas cívicas.

Se rematará también el derecho para colocar asientos en la Avenida de las Damas.

Es condición precisa que el precio debe ser al contado.

La Comisión

San José, Octubre de 1911.

Este es el eco de los que vienen á mí con sus justas quejas: yo lo envío hacia usted, señor Director, para que otros lo escuchen.

Siempre su amigo

MARIO DEL BOSQUE.

## Heredia

11 de octubre.—Un grupo de personas de aquí, acostumbradas á los malos manejos de antes en la administración pública y explotando política de bandería, tratan de llevar al ánimo de los vecinos de la ciudad el virus venenoso contra la Municipalidad y el señor Gobernador, que, apenas lo que hacen, es distinguirse de los anteriores en el cumplimiento de su deber.

Al recibir el señor Rodríguez la Gobernación en mayo del año pasado, se encontró con una herencia de una deuda de más de veinticinco mil colones, y una desmoralización completa en lo que se refiere al pago de los impuestos municipales. Apenas una tercera parte de los vecinos cumplían religiosamente con el pago de esos impuestos, indebidamente llamados así porque antes que impuestos son retribuciones de servicios de luz y de agua.

Tanto los Gobernadores como las Municipalidades anteriores, en las administraciones de Iglesias, Esquivel y González Víquez, llegaron á prostituir hasta tal punto la recaudación de las rentas municipales, que ya todo se volvía compadrazgo: los familiares y amigos políticos del Gobierno no pagaban sus derechos de cañería y de alumbrado. En la gobernación de los señores don José María Morales, don Joaquín Gutiérrez, don Pedro Zumbado y don José María Víquez, á todo aquel que se mostraba partidario del Gobierno se le exoneraba del pago de impuestos y tal exención servía también para hacer votos en las elecciones, como pasó en la elección del señor Iglesias y el señor González Víquez.

Tal desbarajuste, tal desorden hacía prever ya la bancarrota económica de la Municipalidad, que sin entradas, se le acrecentaban cada día más sus deudas, y el tesoro municipal no daba siquiera para el abono de los intereses de sus créditos, ni para el pago de los empleados administrativos.

Ante ese estado de cosas el nuevo Gobernador que viniera tenía que proceder con toda la energía posible y dirigir sus miradas hacia la normalización de las rentas.

El señor Rodríguez y la Municipalidad se convencieron de ello, y sin contemplaciones de ninguna especie, con rectitud y justicia, emprendieron la tarea de acabar con las prácticas viejas, de normalizar las rentas y de sacar adelante el buen nombre y crédito de la Municipalidad. Esa manera de proceder de parte del señor Gobernador y de la Municipalidad, ha traído como consecuencia que aquellas personas acostumbradas á las debilidades de antes, á ver sus nombres inscritos en la lista de los deudores morosos, miren con desagrado la política recta, justa y honrada del señor Gobernador y se ha asociado á los traficantes de ayer para hacer política de bandería y explotarla en favor de un bando caído del Poder y que subió á él con zambras electorales y proscripción de candidatos. Y á estos también se unen aquellos que sufren la persecución de la policía por tener casas de juego en sus barberías y contrabando en los establecimientos.

Las personas sensatas, las personas de juicio, las que cumplen honradamente sus compromisos, las que no se meten en política para mero-dear de ella y evadir el pago de impuestos, no acompañan á aquellos en la campaña rastro de politiquería y de morosidad.

Como hemos dicho antes, el señor Gobernador por herencia y despilfarro de las malas administraciones anteriores, se vió con una deuda municipal de veinticinco mil colones que obligaba á pagar cerca de trescientos colones mensuales de intereses. La Compañía de Luz Eléctrica exigía mensualmente su pago de mil colones de cuota por el servicio de luz y además sufragar los gastos del tren de empleados municipales, de higiene pública, de medicinas para los enfermos pobres, así como las reparaciones de las calles y conservación del parque y de la cañería. ¿Qué tocaba al señor Gobernador? ¿Continuar tomando dinero al interés como lo hacían sus predecesores para cumplir las necesidades de la Municipalidad?

No quedaba, pues, más recurso que normalizar las rentas. Eso es lo que se ha hecho y su resultado lo estamos palpando. No se debe á nadie nada; los empleados se pagan puntualmente y se satisfacen las necesidades públicas como las subvenciones al Cementerio, á la biblioteca, luz eléctrica y se han reparado las calles del telégrafo, el Estanque, camino de San Rafael y demás alrededores de la población.

Tal es la labor del Gobernador y de la Municipalidad. A ella se opo-

PARA MUEBLES ♦ GRANDES ALMACENES

JORGE MORALES BEJARANO

Avenida Central, Cuesta de Moras, 531

PROVEEDOR

— DE LA —

ALTA SOCIEDAD

— Y —

GOBIERNOS

# L. M. Castro & Co.

LIBREROS

Calle del Correo. Frente al Palacio.

Agentes exclusivos de la American Ribbon & Carbon Co. para la venta de su excelente PAPEL CARBÓN y CINTAS PARA MÁQUINA DE ESCRIBIR.

Gran surtido de útiles para escuelas y para escritorio. Libros para cuentas. Objetos para regalos de matrimonio. Gran variedad de periódicos de modas.

Trabajos de Imprenta y Encuadernación.

# MULA DE TIRO

Se necesita una mula de tamaño grande para tiro.

En esta Redacción se informará

nen los morosos, los ex-gobernadores que se valían de su posición para no pagar los impuestos y para hacer votos por medio del perdón de esos derechos, ex-gobernadores que á su vez admitían el servicio gratuito de luz viviendo en compadrazgo con la Empresa de idem en perjuicio de los intereses de Heredia. Esos son los que hacen política de bandería, pretendiendo explotar la actitud recta y justiciera del Gobernador y de la Municipalidad en provecho de sus fines políticos ulteriores.

CORRESPONSAL NUEVO

## Esbozos

IV

Se asustan los propagandistas oficiales al ver cómo se resisten los campesinos á firmar la protesta contra el acuerdo tomado por la Cámara.

Los labradores, aquellos cuyas espaldas están expuestas á los rigores del sol y del agua, no son sofistas. Los cuentecitos griegos no los encuentran chistosos; y por ellos don Enrique está muy lejos de venir en forma de otro Triptolemo, recorriendo en carro alado y empujado por las diosas, para iniciarlos en los beneficios de la agricultura.

No se debe atribuir esta apatía con que miran á los emisarios del Poder Ejecutivo, á indolencia. No. Para ellos el griego es lengua muerta y música las conferencias respecto á flores en cuyas anteras el polen es tan fecundante que no necesita salir de la corola para obtener polisépalos.

Hay que oír—me decía hace poco un honrado labriego—á estos señores, dueños de la ciencia moderna, disertar dos largas horas sobre la Cúscuta, — «parásito lleno de chupadores,—que introduce sus raíces en la cortezas de otras plantas robando en su provecho una parte de los jugos destinados á alimentar aquellos vegetales.» Yo, hasta hoy no sé don Gil si se estaban retratando ellos ó bien describiendo el matapalo. ¿Por qué no nos demuestran, en Castellano y por escrito, el mejor método para cultivar y beneficiar café, caña, cacao, arroz, maíz, frijoles, banano y hule?

Nosotros sabemos desde niños que

la selección de semillas, así como devolver á la madre tierra, en forma de abono, parte de la riqueza extraída, son cosas indispensables; pero para conseguir esto aprovéchese los experimentos que en otros países han dado buenos resultados y dejémonos de ensayos. En cuanto á abonos pueden obtenerse baratos siguiendo el consejo de Liebig en sus Cartas sobre la Química.

«La superficie del campo doblará el producto en pocos años; producirá más granos, más carne, más manteca, sin sacrificio de trabajo ni de tiempo y no estará en perpetua inquietud por medios nuevos, desconocidos, que no existen, de mantener la fertilidad del campo. Todos los huesos, el hollín, las cenizas, la sangre de los animales; los restos de todo género deberían ser recogidos en lugares especiales y preparados para ser expedidos. Las autoridades de policía en las ciudades deberían atender con esmero á que una juiciosa instalación de letrinas y de alcantarillas evitase toda pérdida de esas materias.»

Dígame si con un sistema como el recomendado no se conseguiría á la vez sanear nuestras poblaciones tan descuidadas en higiene pública.

Una Oficina Central encargada de pedir semillas de aquellos productos que desarrollen en nuestro suelo, que por una causa ú otra estén degeneradas, que vigile las instalaciones para recoger y formar abono y en forma de Boletines populares dirija á los agricultores sus observaciones, es más de lo que puede soportar por hoy el maltrecho Erario. Nadie niega que la instalación actual es más vistosa, da un aire de mayor bienestar y me recuerda un cuentecito del que talvez guste don Ricardo, por ser de cosecha griega.

«Un rico de Tesalia inmola en Delfos cien bueyes de astas doradas;

mientras que un pobre ciudadano de Hermione se acerca al pie del altar y arroja en él un puñado de harina.

De los dos sacrificios, dice la Pitonisa, el último es con mucho el más agradable al dios.»

Hay para rato.

GIL DEL SOL

## MOVIMIENTO DIARIO

### Defunciones

Víctor Filipo 35 años.—María Campos 34 años, Río Hondo.—Innomiada Chavarría, distrito tercero.—Sofía Chinchilla, 2 años, distrito quinto.—Ruben Madrigal 3 años, distrito cuarto.

### Pasaportes

Moisés Cardoza, para Panamá.—Crescencio de Nueda, para Nicaragua.—Charles Güell, para New Orleans.

### Nacimientos

Emilia Carmen, natural de Auristela Berrocal.—Francisco, recogido por don Vicente Elizondo.—Rubén recogido por don Mateo Madrigal.—Innomiada, natural de Joaquina Chavarría.—Flora, legítima de Juan Bautista Florez y Nelly Mora.—Alicia, legítima de Pantaleón Monge é Inés Bejarano.—Abel, legítimo de Emiliano Ramos y Elvira Arias.

### Vapores en puerto

Limón, octubre 12.—A las 8.30 p. m. ancló procedente de Bocas del Toro, con 6 horas de mar, el vapor alemán Sachsenwald de 3129 toneladas, capitán Muttriché y 69 tripulantes. Correspondencia, 98 sacos, 24 paquetes postales, 5 paquetes cartas sueltas. Carga, 9086 bultos. Pasaje-

ros: John Buchmann, C. Sehlose y señora, Eritz Reimers, señora y niña, Ana Gischer, Marie de Weistier, Otto Andre, Isidoro Aura, Manuel Rodríguez, Gregorio González y 1 en tránsito. Consignado á J. M. Keith.

Limón, octubre 13.—A las 9 a. m. ancló procedente de Colón, con 17 horas de mar, el vapor «Cartago», de 3103 toneladas, capitán Lamb y 78 tripulantes. Carga, 2 bultos. Correspondencia, 4 sacos. Pasajeros: Frank Lobertson, Michael Schwartz, Lawis Franz, Bartolomé Marichal, Enrique González y señora, Walter Smith, Guillermina de Arteaga y niña, Carmen Gutiérrez, Luis Tierno, Carlos Rodríguez, Jeny Kingsbury, Mossey Mullin, Silvia de Pass, John N. Blis, señora y 3 niños, Pamela de Bonilla, Pacífica Mora, Fernando Brune, Rodolfo Foster, James Vernal, William Owens, Thomas Jackson, William Palmer, 55 de cubierta y 18 en tránsito.—Consignado á The United Fruit C<sup>o</sup>

## Se alquilan

unas piezas, frente al Palacio de Justicia, con todas las comodidades, como son: lavatorio, baño y excusado de agua, propias para oficinas de abogados ó agentes de comercio, y una hermosa tienda propia para Comercio.

Entenderse con

ARTURO ULLOA

¡Si usted se queda calvo es porque quiere!

Es conveniente que usted sepa que no se le quitará la caspa ni evitará la caída del cabello, si no usa el remedio salvador, el famoso y universal específico

RhumQuina

del

Dr. Germain

que venden en la Peluquería Española y Botica Oriental.

MARCA REGISTRADA

A UN COLON EL FRASCO

## De Administración

Los señores Luis M. Castro & Co., librereros de esta ciudad, están autorizados para aceptar suscripciones y anuncios para este periódico. Así lo hemos dispuesto para que las personas que necesitaren del servicio de este diarion o tengan que molestarse viniendo hasta nuestra oficina.

También habrá á la venta números sueltos de EL DIARIO en la misma Librería.

Teléfono 21  
Apartado 268

Dirección telegráfica:  
MACAYA

FERRETERIA

# Miguel Macaya & Co.

LA MAS ANTIGUA DEL PAIS

(Establecida en 1887)

MIGUEL MACAYA,

Socio Gerente

LA DEMOCRACIA entre el Mercado y frente al Banco de Costa Rica.

SURTIDO COMPLETO DE GALZADO

— para señoras, hombres y niños —

MATERIAL DE PRIMERA CLASE

Estilos modernos y elegantes  
Venta de materiales - - -

J. B. NIGRO

## Votaciones de la Sala 2ª

Se aprobó la sentencia absolutoria dictada por el Juez del Crimen de Puntarenas á favor de Elías Mora Rius, por abigeato en perjuicio de Zoila Oviedo Arrieta.

—Se confirmó la sentencia dictada por el Juez del Crimen de San Ramón, que condena á 60 días de arresto á Juan Mora Campos por el delito de lesiones en daño de Alberto Cabezas Quesada.

—Elevó á 2 años y á 2 años 8 meses, respectivamente, la pena impuesta por el Juez del Crimen de Puntarenas á Fernando Marroquín Mayorga y Blas Torres Sáenz, por hurto en daño de la Compañía de Vapores del Golfo de Nicoya.

—Revocó la sentencia dictada por el mismo Juez en cuanto condena á Silvestre Chavarría Angulo por igual hecho, y lo absuelve de toda pena y responsabilidad.

## Vistas para hoy

Sala 1ª—Ordinario. Manuel Mesén contra sucesión de Ceferino Valverde, á la 1 p. m.

Sala 2ª—Enrique Saborío Gómez. Adulteración de licor, á la 1 p. m.

—Juan Mora Campos, lesiones, á las 2 p. m.

Casación. — Lewis Williams C. contra George Francois. Civil, á la 1 p. m.

## En los tribunales

La señora Francisca Jiménez, soltera, hija de don Antonio Jiménez y doña Ramona Fernández, vecinos del Zapote, tuvo una hija hace 22 días, que murió media hora después de su nacimiento; y sin darse conocimiento á las autoridades, la enterraron en un rancho fuera de la casa de habitación.

El Agente de Policía sospechó algo viendo el actual estado de la Francisca y dió cuenta en el acto, comisionándose á los señores Julio Castro, Alcalde 2º, y al doctor Barrionuevo, quienes se apersonaron en la casa y aclararon el misterio, dando lugar á la exhumación del cadáver que no presentaba señal, ni marca de violencia alguna, pues tenía todavía fajado el abdomen.

Se creyó que se trataba de un infanticidio, pero el doctor dictaminó no ser así.

Reconocida la madre de la criatura, presenta contusiones y golpes en las piernas y costado, pero dice que le fueron producidos por una vaca, y que fué el móvil de acelerar el a-

## Relojería Suiza

A. CHAPATTE

Relojes, Joyas, Alhajas de todas clases, etc., etc.  
SURTIDO COMPLETO Y SIEMPRE RENOVADO.

PRECIOS MUY BARATOS

lumbramiento; y se conoce que por cubrir la falta de la hija, no dió cuenta á las autoridades, obrando con esto dentro de una ignorante torpeza.

## Próxima revolución en Honduras

Por informes particulares nuestros sabemos que dentro de pocos días estallar á en Honduras una nueva y formidable revolución que abarcará ambas costas y la mayor parte del país.

Los gobiernos impuestos á estos países por la influencia americana, no podrán sostenerse más que á costa de una lucha perenne en la cual Centro América se desangrará miserablemente.

Si es ese el objeto de la política yankee, pueden los americanos mostrarse complacidos del éxito.

(El Tiempo, de Limón.)

Municipalidad de San José  
Sesión de anoche

Presidió el señor Vargas R., con asistencia de los regidores Castro Ureña, Soto (Gregorio), Hernández, López y Mora Venegas.

—Se leyó y aprobó el acta anterior.

—Hizo indicación el Licdo. Castro Ureña á fin de que no se pudiera hacer moción durante las sesiones municipales, antes de despachar por lo menos diez asuntos de la orden del día. Quedó aprobada.

—Se acordó darles el sobresueldo de un 25 por ciento sobre la mensualidad que devengan, respectivamente, los señores León Fernández y Rafael Chavarría, empleados de la Gobernación, por servicios extras

que prestan á la Municipalidad, á contar desde el 1º del mes corriente.

—Leída la comunicación de don Salomón V. Escalante, quien solicita se haga el cuadrante de la Uruca, se pidió informe al Síndico municipal.

—Se aceptó á don R. B. Cigna, escultor peruano, el obsequio que hace á la Municipalidad, de un escudo de Costa Rica, y se le rinden las más expresivas gracias.

—Se acordó que las callejuelas situadas en los lados Norte y Sur de la Soledad, pagaran el impuesto correspondiente á la categoría D.

—Leída la comunicación de don Juan Valverde Vega, quien pide se le rebaje el impuesto que paga por un terreno situado en la Avenida 10, tangente á la del Turrupal, se acordó de conformidad, ampliando la solicitud.

—Leída la solicitud de la señorita Encarnación Vargas Zeledón, quien pide se la exima de un impuesto y se le perdone una multa, se acordó de conformidad sólo en lo segundo.

—Se denegó la solicitud que hace la señora María Alvarez v. de Cordero, quien pide se la exima de un impuesto.

—Se desechó el reclamo que hace el señor A. Bresciani, por pagos de impuesto.

A las 9 p. m. se retiró nuestro cronista.

## De aquí y de allá

## De los Ministerios

No habiendo sido posible, dada la penuria de fondos, llevar á cabo la apertura de una nueva sección de caminos entre la villa de Poás y A-

lajuela, no obstante haberle ofrecido el Gobierno dos puentes colgantes para el paso de los ríos Poás y Caracha, la Municipalidad del cantón ha solicitado se le envíen esos puentes á fin de utilizarlos en los caminos que van á Alajuela y á La Sabanilla.

—Gastos de la Cartera de Fomento, del 5 al 11 del corriente: caminos y carreteras nacionales, ₡ 2,023-10; trabajos diversos, ₡ 4,260-23. Total, ₡ 6,283-33.

—Se autorizó al Banco de Costa Rica para emitir la suma de ... ₡ 300,000 más en billetes.

—Se confirió el título de Corredor Jurado á don Andrés Sandoval Scoffia.

## Juzgados y Alcaldías

—El Alcalde 1º don Otoniel Fonseca, instruye sumaria en averiguación del delito de robo, cometido en daño de Rafaela Umaña Morera.

Se recibió al indiciado, junto con las primeras diligencias.

—Se condenó á Arturo Guerrero á 6 meses de presidio en San Lucas por hurto de 85 libras de café en perjuicio de la casa comercial de Paulino Ardón y Cº.

—En causa seguida contra Ramón Ibarra y Justo Antonio Díaz Panfredo, por robo de 30 barras de plumbajina, en daño de don Nicolás Borges, se dió audiencia á las partes.

—Se declara prescrita la acción penal en causa contra Baltazar Mora, por el delito de incesto en daño de Esterlina Barros.

## TABACOS

KENTUCKY, IZTEPEQUE (salvadoreño) y VIRGINIA vendo á precios razonables en mi Depósito en el Mercado.

Jorge Castro G.

## ACREDITADA TIJERA

El señor J. W. Valenzuela avisa á su numerosa clientela haber trasladado su taller de sastrería al local contiguo á la Peluquería Española, frente á Leiva y Mora. Allí exhibirá el gran surtido de casimires ingleses y paños finos que acaba de recibir de Europa.

No olvidar la dirección:  
FRENTE Á LA TIENDA DE LEIVA Y MORA

## Agencia de Comisiones y Empleos

Avenida 4ª Oeste, calle 2ª Sur, casa del Sr. don Jesús Coto

Si usted necesita personas para cualquier clase de trabajos honrados, envíe sus órdenes á nuestra Agencia, 15 varas al Sur-Oeste del Parque Central.

HOY SE OFRECEN:—Para el comercio: tenedores de libros por horas y balances de establecimientos; dependientes y dependientes de boticas; un empleado para cualquier trabajo, con inmejorables recomendaciones; un Maestro Normal, da clases noturnas á precios módicos.

PARA EL SERVICIO DOMESTICO: Sirvientes, Cocineros y Cocineras, Muchachas de adentro.—OFICIOS: Carpinteros, Cocheros y Chaffeurs, Pureras, Panaderos, Oficiales sastres, etc., etc.

Ofrecemos en alquiler casas ó habitaciones amuebladas ó sin muebles.

Se vende una casa de ladrillo, central, en ₡ 10,000 con facilidades para el pago.

Deseamos comprar dos casitas baratas, como para recreo una, y de madera para corta familia la otra, que no estén lejos del centro de la ciudad.

Toda persona que precise trabajar ó concertarse, venga ó escriba á nuestra Agencia, 15 varas al Oeste de la Botica Francesa. Aceptamos toda clase de comisiones: compra, venta y alquileres de objetos de fincas y casas, etc., etc. Y ofrecemos seguridades y buenas referencias.

San José, agosto de 1911.

Triviño & Co.,  
Comisionistas.

## Fiestas Cívicas

La Comisión de Fiestas Cívicas de esta capital desea oír propuestas para lo siguiente:

- 1º—Provisión de toros que se han de jugar durante cuatro días.
- 2º—Iluminación y decorado de la calle de la estación, desde el puente de la Fábrica (esquina del primer tablado) hasta el edificio de «La Arena».
- 3º—Fuegos pirotécnicos para cuatro noches.
- 4º—Dos cinematógrafos para funcionar cuatro noches.
- 5º—Mascarada para cuatro días.
- 6º—Arreglo del lugar que ocuparán los chinamos.

La Comisión se reserva el derecho de rechazar todas las proposiciones que se presenten, si no convienen á los intereses de la comunidad.

Los detalles respectivos los dará don Oscar Sittenfeld en su oficina.

Las propuestas se oirán hasta el día 30 del corriente mes.

Dirigir la correspondencia al Secretario

Enrique Fernández

San José, Octubre 14 de 1911.

1911-1912

## Restaurant Colón

Hoy á las siete de la noche abre sus puertas el establecimiento, al servicio del público desde este día.

El señor Manuel Soto ha derrochado un lujo y confort para el arreglo de cantina, restaurant y salones para familias, todo servido por señoritas. Una gran orquesta amenizará el acto de apertura, y habrá helados, cenas y tosteles, acompañados de excelentes vinos y licores.

No olvide la juventud que hoy es el día en que la Avenida central frente á la «Barcelona», el señor Manuel Soto echará la casa por la ventana.

¡Conque á gozar y á pasar un rato agradable en el Restaurant Colón!

## Ciudad de Santo Domingo

Insinuado por algunos de mis compañeros en el sentido de decir algo de esta localidad, enajenado por ese espíritu de entusiasmo que se refleja en la inteligencia de los mismos, quienes buscan así la manera de abrir las puertas á la actividad, haciendo salir los espíritus de ese pasivismo que ha tomado asiento en este pueblo, quiero yo también con mis débiles frases apoyar esas ideas, y desearía poder con mano fuerte ayudar á enarbolar la bandera del adelanto en esta incipiente ciudad.

Ya en las columnas de este bien acogido periódico se ha hablado del asunto cañería, punto capital que debiera meditar en este pueblo, desde luego que es el elemento principal para la vida.

Ojalá las ardientes aspiraciones de los que hoy por medio de la Prensa colaboran en esa obra magna, sean coronadas.

Así también, hoy se encuentra este pueblo por el mismo nivel que pueblecitos de menor escala, con la desaparición del cuerpo filarmónico que lo ha dejado hecho un cementerio. Pero con el fin de contrarrestar tal situación, créase actualmente un centro deportivo. Esa sociedad que hoy comienza en esta ciudad regentada por tan buenos elementos, traslucirá una ráfaga de nuestros pasados y recordables tiempos. Esa ráfaga muy en breve se convertirá en antorcha luminosa que despedirá luces sobre el progreso y engrandecimiento de esta localidad.

Al iniciarse esta Sociedad, evoco recuerdos del Centro Social Domingueño, que fué nuestro paseo público, donde se oían voces de aliento; las cuerdas de los instrumentos musicales junto con el hermoso buquet compuesto por el bello sexo, todo lo cual henchía de placer á la numerosa concurrencia.

Hay que luchar, pues, sin mirar las nubecillas que tratan de empañar tan afanosa tarea. Hay que demostrar que no siempre se cumple lo que el adagio dice: lo bueno nunca perdura.—UN DOMINGUEÑO.—10-10-911.

## Motor Eléctrico

de 2½ caballos  
Con Cilindro y Rostato de repuesto  
SE VENDE BARATO

Informarán en esta oficina.

## Nueva Casa de Salud del Doctor Rodríguez

A la orden del público ha quedado abierto este establecimiento.

Se reciben enfermos de todos los lugares del país, á toda hora.

Cuenta el establecimiento con todo lo indispensable para atender debidamente á sus enfermos; con una buena sala de cirugía, de instrumentación completa y modernísima; locales amplios, bien ventilados y desinfectados; y con enfermeros y enfermeras de larga y exquisita práctica.

Pensiones moderadas, al alcance de todos los pacientes.

# JOYERIA MODERNA



Gran variedad

Relojes Suizos

Brillantes

Piedras finas

PLATERIA

## R. ORTIZ é HIJO

SURTIDO PERMANENTE

DE NOVEDADES

en joyas y artículos de regalos

### Notas cortas

—En San Rafael de Heredia hay varios casos de disentería aguda en casa del señor Rafael Hernández de La Uruca.

—En Limón, existen 4 niños con difteria en la familia de Charles Beckles, habiéndose tomado las medidas de aislamiento y desinfección que el caso requiere.

—Entre nosotros se encuentra precedente de Liberia don Federico Sobrado.

—Procedente de Europa se encuentra de regreso el comerciante don Miguel Turrull, á quien tenemos el gusto de saludar.

—En la parroquia del Naranjo se celebró el matrimonio de don Ignacio Pérez con la señorita María Calvo Villegas. Bendijo la ceremonia el Presbítero don Federico Carvajal.

—Durante la corta ausencia de don Gerardo Matamoros, con motivo de la representación que de la clase obrera lleva á las fiestas del

centenario salvadoreño, quedará ejerciendo el cargo de Director de la Imprenta Nacional—según se nos ha informado—el Licdo. don Camilo Esquivel.

—La señora esposa del Dr. don Francisco Segreda se encuentra mejor de salud. Nos alegramos.

—Un José—de pocos años, que venía de provincias, se sustrajo un par de patines de la casa Macaya y C<sup>o</sup>. Lo curioso es que ignoraba el nombre del objeto robado, y su uso.

—En el Pozo de Santa Ana, falleció de un ataque al corazón Rafael Villalobos Vásquez, de un año y siete meses de edad, hijo de Zacarías Villalobos y de Esmeralda Vásquez.

—En el mes de agosto pasado ha habido en toda la República el siguiente movimiento:

Nacieron 1497: 717 varones y 740 mujeres; murieron 854: 454 varones y 400 mujeres. Se celebraron 186 matrimonios católicos y 9 civiles.

# AL SIGLO NUEVO

ALMACEN DE MUEBLES  
TIENDA DE NOVEDADES

Surtido completo y de última novedad en muebles de junco, mimbre, Viena, tallados y americanos amarillos muy baratos.

ARTÍCULOS DE TAPICERÍA: Yuntas, cueros, borlas, grecas, tachuelas y todo lo concerniente á este ramo.

No olvidarse que siempre hay magnífico surtido en cristalería, loza en juegos y piezas sueltas, útiles de cocina de barro, aluminium y nickel.

Cortinas, colchas. Ropa interior para señoras en clases finas y baratas, etc., etc.

## A. HERRERO & CIA.

—No es Benavides el apellido de la señorita que contraerá matrimonio con don Noe Padilla, como por error dijo nuestro cronista. Es, pues, la señorita Adela Rodríguez la futura contrayente.

## Ya nadie habla de otra cosa que Al Remate

nas á sacar perfumes finos. *Al Remate* dicen los pollos elegantes á proveerse de bonitas camisas, medias, ropa interior, prendedores, relojes, etc. *Al Remate* van las señoras á proveerse de loza, cristalería, ropa interior, bordados, peinetas, enaguas etc. *Al Remate* van los papás á sacar por precios ínfimos bonitos trajes para sus hijos. *Al Remate* todo el mundo á comprar bueno y barato. (Local frente á la tienda de Leiva). A las 7 p. m.—Lugar para señoras Mercaderías nuevas esta noche

## Jardinería El Porvenir

Situada á 50 varas de la esquina de don Gordiano Fernández, en la calle de la Penitenciaría, ofrece sus trabajos artísticos en todo ramo de floricultura, á todas horas del día y de la noche, á los precios más módicos de la capital.

Quinto Bragheroll

## Boardng Housei

Habitaciones confortables y buena asistencia para matrimonios y hombres solos y de buenas costumbres, en la CASA DE HUÉSPEDES de Mariana M. de Magri, á 150 varas al Oeste del Telégrafo.

Modicidad en los precios.

San José, agosto 15 de 1911.

## Hallazgo!!

Puertas y ventanas de tablero, solera y viguetas de cedro, etc., usadas, vende en baratillo: en el depósito de semilla de guinea y gengibrillo; 50 varas al Sur de La Botica Francesa, calle de la estación al Pacífico.

Nota: Todo esto se puede obtener al fiado y en abonos.

Ernesto Valverde

## Alquiler de casa

Alquilo á precios de situación una casa contra temblores, cómoda y en buen barrio, situada á 300 varas Sur del Mercado, al lado de la sección Principal de Policía, compuesta de 6 departamentos, corredor, baño, inodoro y patio.

Para informes dirigirse al señor Domingo F. Rojas.—200 varas Sur del Mercado, casa N<sup>o</sup> 209.

15—1

## Dr. B. MARICHAL

DENTIST

Strickly first class work call and you will be pleased.

OFFICINA:

Next door the «San Jose Hotel»

## EXCELENTE OPORTUNIDAD

En casa de familia honorable y decente, se ofrecen cuartos con pensión para matrimonios ó para caballeros ya sean del país ó extranjeros.

Informarán en la oficina de EL DIARIO.

## De Heredia

La hoja suelta de que da cuenta La Información del 12

Una de las manifestaciones de la grita producida por la ejecución de la nueva ley sobre recaudación de impuestos municipales, ha sido una hoja suelta anónima.

Al final de dicho escrito, pésimamente forjado, se pretende hacer creer al vecindario que las exigencias del señor Gobernador dimanaban del fernandismo. Triste cargo.

La ley nueva—de la tuerca como la llaman—es producción del diputado don Fabio Baudrit, sobrino de don Cleto González Víquez (cuidado con volverlo a elegir señores electores).

Hago uso del nombre del señor González Víquez porque sus partidarios son los que tales armas esgrimen, á falta de otras más nobles, carentes de otros medios de combate.

En el Municipio de Heredia no hay fernandismo, pues de cinco que son sus miembros, sólo uno es fernandista, otro dejó de serlo según su propia confesión.

Ni el señor Gobernador, ni los otros tres regidores han votado nunca por el señor Fernández y sobre el futuro de ellos nadie puede hacer afirmaciones.

De manera, pues, señores autores y admiradores de la hoja sin firma, dueño ni señor, que la tuerca que los está apretando se la deben al sobrino de su tío.

A los presuntos autores de la hoja tan repetida ya, les advierto que su tejado es de vidrio.—J. M. P. Lota.

## Cartas rezagadas

Lista de cartas rezagadas en al Administración de Correos de San José, octubre 11 de 1911.

- A.—Luis Aguilar, Celso Araya, Carlos Alfonso Durán, Ana María Avendaño, Lola de Acosta, Josefina Alvarez, Francisco Amador, Concepción Arana, Casto Aguilar Varela, José María Acuña Jiménez, Federico Araya.
- B.—Jorge Barboza, Ismael Barrantes, Guadalupe Barrantes, Pantaleón Bonilla, Damiana Baltodano, Félix Bermúdez (2), Leonor Brenes, María G. Bonato, Richard Benedick, Richard Benedick (certificado), Jesús Blanco Herrera, Dolores Bravo de Moya.
- C.—Narciso Castro, James Conver, José Cerdas, Romelia Cerdas, Ramona Chavarría, John Constantino, Juan Cubero, Belarmina Castro, Julio Cuadras Caldas, Rafael Corrales, Manuel de Jesús Castro, José Joaquín Calvo, Franck Chase (multada), Ferbida Corrales (2), Agapito Corrales, Gerardo Calderón, Eleazar Cascante F., Liango Carnavale Rossi, Ramón Capasurí, Pío Chacón, Cristina Calvo de Orozco.

- E.—R. Rosa Espinosa, Braulio Espinosa, Mariana Espinosa, Angelina Esquivel.
- F.—Rosa Fonseca, Ernesto E. B. Funnell, Clarita Fernández (postal).
- G.—Teodoro Gutiérrez, Felipe Guavara, Ermelinda de Guzmán, Ramón Garita, Avelardo V. Gómez, Tomás Gamira R., Otilia Gutiérrez, Zoila Guavara.
- H.—Willie Harrison, William Harray, José Hoffman.
- J.—José Joaquín Jiménez, Manuel Jambert.
- K.—Kiene Hermanos.
- L.—María Leiva, José Louis, Basilio López, José Loza Quintana.
- M.—Juana P. Molina, Rafael Montes de Oca, Marciana Martínez, Juan Méndez Rojas, Juan de Dios Morales, Jacinto Montero, María de los Angeles Melgar, Juan Meza, Santana Maurillo, Baltazar Monge, Sofía Montero Miguel Santiago Mathisu, Flora L. de Méndez.
- N.—Rafaela Núñez.

- O.—Carlos Ortiz, Auristela Orozco (tres).
- P.—María Prendas, Víctor M. Pérez, Pedro Pacheco, José Prendas, Federico Pérez, Marcelino Picado Hernández, Marcelo Pacheco Díaz.
- Q.—Víctor Quirós.
- R.—Josefa Robles de Zúñiga, Virginia Ravaní Bonilla, Tomás Ramírez, Rosario Rodríguez S., Samuel Richards, Aurelia Rojas, Laura v. de Rodríguez, Juan B. Romero, Juan Rojas V., Abel Rodríguez Ocampo.
- S.—Narcisa Serrano, Modlive Scoth (2), José Salazar, Paulino Sánchez Rafael Sáenz, Josefa Sánchez, Manuel Sánchez R., T. Stier, Auristela Salazar Orozco, Claudia Sandoval.
- T.—Terecine Thompson (2).
- U.—Eduardo Uria.
- V.—Julia Vargas de Mora, Josefa Valles, Micaela Varga, Clementina Valverde (multada), Manuel Villar, Pedro Viginy, Paulino Villareal.

# No vale lo que SE DICE sino lo que SE HACE

Nosotros decimos, hacemos y PROBAMOS CON HECHOS

A usted le conviene entrar en negocios con nosotros por muchas razones, entre otras,

Por nuestra responsabilidad Indudable, representada por nuestro Capital líquido de más de **Un millón y medio de colones** completamente pagado.

Porque tratamos á todos nuestros clientes de absoluta cordialidad y cortesía.

Porque siempre que podemos quitarle trabajo y evitarle dificultades á nuestro cliente, **lo hacemos con mucho gusto**. Pregúntelo Ud. á cualquiera de ellos. **Y son muchos en toda la República y fuera de ella.**

Porque pagamos los mejores tipos de intereses sobre depósitos, dentro de los límites de los buenos sistemas bancarios, y, en fin,

Porque lo llamamos para probarle nuestro buen servicio en cualquiera de nuestros Departamentos.

Pruébenos Ud! Estamos seguros de servirle bien!

## Bennett, Rojas y Fernández

BANQUEROS

Agencia en Cartago: NICOLAS CASASOLA ORTIZ

W.—Diana Wilson, Wm Wais, Pánfila Warida.  
Z.—Enriquetá Zamora.  
Alcalde, Buenos Aires, Terraba.  
JULIO CORRALES S.—Oficial 1º del Casillero.

## Municipalidad de Pococi Elecciones del jueves

Guápiles, octubre 12, á las 9.50 p. m.—El resultado de las elecciones verificadas esta noche para municipios del nuevo cantón de Pococi, ha sido el siguiente:

Propietarios:

- Don José María Caamaño  
» Juan Montero  
» Luis Espinach

Suplentes:

- Don José Quirós Fonseca  
» Francisco Sánchez

Síndicos de Jiménez: don Jacinto Xirinachs, propietario; don Jorge Feo, suplente.

Por Guápiles no hubo elección por haber faltado un elector.—CORRESPONSAL.

## REBOZOS

salvadoreños y sombreros de pita finos vendo en mi Depósito en el Mercado.

Jorge Castro G.

## Contra Temblores

Se alquilan los altos y parte de los bajos del Hotel Francés, con dos patios rodeados de corredores. Todo últimamente reparado contra temblores. Para informes,

Francisco Antillón

## JUAN MONSÓ PINTOR - DECORADOR

Rótulos de todas clases,  
Decoraciones artísticas.

Apto. de Correo N° 620.

IMPRESA, FOTOGRAFÍA, FOTOGRAFADO Y ENCUADERNACIÓN DE AVELINO ALSINA.—SAN JOSÉ DE COSTA RICA.

## Simón Amador S.

REPRESENTANTE EN LAS REPUBLICAS CENTRO-AMERICANAS Y PANAMA, DE LAS FIRMAS:

Chs. Parre.—Reims, FRANCIA.  
M. Hirschberg & Co.—Eibenstock, ALEMANIA.  
Carlos Mosch.—Haidau, BOHEMIA.  
Buffalo Speciality Company.—Buffalo, NEW YORK.  
Hard Manufacturing Co.—Buffalo NEW YORK.  
Sacks Koffer Fabric "Stabilist" Friedr Jone & Co.—DRESDEN.  
Bonchard Atné & Fils.—BESUNO, FRANCIA.  
Cds. Brun Perod & Cía.—Isere, FRANCIA.

Birkedal Hermann & Cía.—BORDEAUX.  
Leipziger Farbenfabrik, A. Wohlfarth.—LEIPZIG.  
"De Veltuwe"—Nunspeet, HOLLAND.  
Colgan Gum & Cía.—Lonsville, NEW YORK.  
Johannot & Cía.—ANNONAY.  
Dressel, Kister & Cía.—PESSE, BAVIERA.  
A. Pourgues & Fils.—AIX EN PROVENCE.  
Willemetz, Floré & Van Dorsten.—WRESP.  
National Paper & Type Co.—NEW YORK.

El verdadero, el exquisito  
**MARRASQUINO DE SARA**  
SE VENDE EN  
**LA GRAN VIA**